(DE) **Hundebox** *Vario Double* **| für einen oder zwei Hunde** | stabiler Metallrahmen mit Schnellarretierung | ideal für die kurzzeitige Unterbringung | an 4 Seiten zu öffnen | oberer Netz-Einsatz abdeckbar | inklusive herausnehmbarer, geschlossener Trennwand | Klettbänder unterhalb der Box verhindern ein Verrutschen | durch Bodenlaschen und Heringe auch im Freien verwendbar | Tragegriffe nur im leeren Zustand verwenden | Liegematte in Lammfell-Optik (Polyester) | Polyester/Metall

Hinweise: Gewöhne dein Tier vor der ersten Nutzung behutsam an den Artikel. Dieses Produkt ist nicht für eine langfristige Unterbringung des Tieres geeignet.

(EN) **Dog Crate** *Vario Double* **| for one or two dogs** | stable metal framework with fast-locking mechanism | ideal for short-term placing | can be opened on four sides | upper net insert can be covered up | removable closed divider included | hook and loop fastener underneath the box prevents it from slipping | can also be used outdoors with bottom flaps and pegs | only use carrying handles when empty | lying mat in lamb fur look (polyester) | polyester/metal

Important Information: Get your pet used to the item before using it for the first time. It is not suitable for long-term use.

(FR) **Niche d'intérieur** *Vario Double* **| pour un chien ou deux chiens |** cadre métallique stable avec mécanisme de verrouillage rapide | idéale pour l'hébergement de courte durée | ouverture sur 4 côtés | insert supérieur du filet recouvrable | comprend la cloison fermée et amovible | des bandes velcro sous la niche l'empêchent de glisser | utilisable à l'extérieur grâce aux attaches au sol et aux piquets | utiliser les poignées de transport uniquement à vide | matelas aspect fourrure d'agneau (polyester) | en polyester/métal

Information Importante: Habituez votre animal à ce produit avec de l'utiliser la première fois. Produit non adapté au long séjour.

(NL) **Hondenbox** *Vario Double* **| ook uitermate geschikt voor 2 honden |** stevig metalen frame met klik-sluiting | ideaal als tijdelijke verblijf-plaats | aan 4 kanten te openen | bovenste gaas-inzetstuk afdekbaar | inclusief uitneembare, dichte scheidingswand | klittenband aan de onderkant van de bench houdt hem goed op zijn plaats | door lussen aan de onderkant en haringen ook buiten in de vrije natuur te gebruiken | draag-handgrepen alleen bij lege toestand gebruiken | ligmat met schapenvacht look (polyester) | polyester/metaal

Tip: wen uw dier vóór het eerste gebruik met beleid aan het product. Dit product is niet geschikt, om het dier langdurig in onder te brengen.

(IT) **Kennel per cani** *Vario Double* **| per uno o due cani** | struttura stabile in metallo con sistema di chiusura rapida | da usare per brevi periodi di tempo | aperture su 4 lati | l'inserto superiore in rete può essere coperto | incl. divisorio rimovibile | le bande a strappo sul fondo assicurano una buona tenuta nel bagagliaio | da usare anche all'esterno fissando al suolo cappi e picchetti | utilizzare le maniglie per il trasporto solo quando il prodotto è vuoto | materassino in morbida pelliccetta sintetica (poliestere) | in poliestere/metallo | info smaltimento: www.trixieitalia.it

Avvertenze: abituare gradualmente l'animale all'uso di questo prodotto prima di utilizzarlo per la prima volta. Non adatto per periodi prolungati. Utilizzarlo garantendo il benessere dell'animale.

(SV) **Hundbur** *Vario Double* **| passar perfekt för två hundar** | stadig metallram med snabblåsningsmekanism | passande för kortsiktig placering | kan öppnas på 4 sidor | nätet i taket kan täckas för | inkl. löstagbar skiljevägg | hålls på plats med kardborreband | kan även användas utomhus med bottenöglor och fästpinnar | använd endast bärhandtagen när de är tomma | dyna av lammskinnsimitation (polyester) | polyester/metall

Viktig information: Vänj ditt djur vid produkten innan användning. Ej lämpligt för långvarig djurhållning.

(ES) **Transportín para perros** *Vario Double* **| para uno o dos perros |** estructura metálica muy estable con mecanismo de cierre rápido | ideal para guardar a la mascota durante poco tiempo | apertura por cuatro lados | la malla superior se puede tapar | separador extraíble divisorio incluido | cintas de cierre en la base previenen deslizamiento | también para uso en exteriores con amarres y piquetas | utilice las asas de transporte sólo cuando esté vacío | colchoneta hecho de imitación borreguillo (poliéster) | poliéster/ metal

Importante: Familiarice su mascota con el producto antes de usarlo por primera vez. El artículo no es apto para el uso prolongado.

(RU) **Клетка для собаки** *Vario Double* **| отлично подходит для двух собак** | устойчивый металлический каркас с механизмом быстрого запирания | для краткосрочного размещения животных | открывается с четырёх сторон | верхняя сетчатая вставка закрывается | со съёмным сплошным разделителем | специальные липучки на дне бокса предотвращают скольжение | может использоваться на открытом воздухе с нижними заслонками и колышками | используйте ручки для переноски только в пустом состоянии | удобный вкладыш из искусственной овчины | полиэстер/ металл

Важная информация: Перед первым использованием дайте вашему питомцу привыкнуть к переноске. Мобильная конура не предназначена для длительного использования.

(PT) **Transportadora** *Vario Double* **| também ideal para 2 cães |** estrutura de metal robusta com mecanismo de fecho rápido | ideal para utilização de curta duração | abertura em 4 lados | inserção em rede superior pode ser tapada | inclui divisória amovível | tiras aderentes no fundo impedem o deslizamento | também pode ser usada ao ar livre, com a ajuda das abas inferiores e estacas | utilizar as pegas de transporte apenas quando estiver vazio | colchão em imitação de pele de cordeiro (poliester) | poliester/metal

Informação importante: Habitue o seu animal ao artigo, antes de o utilizar pela primeira vez. Este artigo não é indicado para uma utilização de longa duração.

(PL) **Klatka dla psa** *Vario Double* **| idealna dla dwóch psów** | stabilna metalowa rama z mechanizmem szybkiego składania | idealna do krótkotrwałego ulokowania zwierząt | otwierany z 4 stron | górną wstawkę siatkową można zakryć | zawiera wyjmowany rozdzielnik | rzepy zapobiegają przesuwaniu się | do używania na zewnątrz, dzięki dodatkowym klapom i sledziom | używaj uchwytów do przenoszenia tylko wtedy, gdy pojemnik jest pusty | mata do leżenia z imitacji futra jagnięcego (poliester) | z poliestru/metalu

WAŻNE: Należy przyzwyczaić zwierzę do produktu przed pierwszym użyciem. Nie do długotrwałego użytkowania.

(CS) **Přepravka pro psy** *Vario Double* **| vhodné také pro 2 psy** | pevná kovová konstrukce s rychloupínacím mechanismem | ideální pro krátkodobé umístění psů a koček | může být otevřena na 4 stranách | horní síťovina může být zakryta pro ochranu zvířete uvnitř | včetně odnímatelného uzavřeného oddělovače | suchý zip pod boxem zabraňuje klouzání | může být použita i venku se spodními chlopněmi a kolíky | používejte přenosná madla pouze prázdná | podložka na ležení se vzhledem beránčí kožešiny (polyester) | polyester/kov

Důležité informace: Před prvním použitím umožněte svému mazlíčkovi si na tuto položku zvyknout. Není vhodné pro dlouhodobé použití.

(DA) **Hundebur** *Vario Double* **| også egnet til to hunde** | stabil metalramme med hurtig-fiksering | velegnet som kortvarigt værested | kan åbnes fra 4 sider | øverste net kan tildækkes | inkl. udtagelig skillevæg | burrebånd i bunden for sikkert greb i bagagerummet | også til udendørsbrug, vha. stropper og pløkker | brug kun bærehåndtagene, når de er tomme | liggemåtte i lammeskinds-optik (polyester) | polyester/metal

Vigtigt: Inden produktet tages i brug første gang, anbefales det at man gør dyret fortrolig med produktet. Produktet er ikke egnet til brug for langvarige ophold.

(SK) **Prepravka pre psov** *Vario Double* **| pre jedného alebo dvoch psov** | stabilný kovový rám s rýchlou aretáciou | ideálne na krátkodobé umiestnenie | otvoriť sa dá na 4 stranách | vrchná sieťová vložka sa dá zložiť | vrátane vyberateľnej, zatvorenej deliacej steny | pásy suchého zipsu pod boxom zabraňujú skĺznutiu | prostredníctvom podlahových slučiek a kolíkov sa dá použiť aj v exteriéri | prepravné rukoväte používajte len prázdne | podložka na ležanie s dizajnom ovčieho rúna (polyester) | polyester/kov

Tipy: Pred prvým použitím jemne zvyknite svojho domáceho miláčika na výrobok. Tento výrobok nie je vhodný na dlhodobé ustajnenie zvieraťa.

(UK) **Клітка для собак** *Vario Double* **| для одного або двох собак** | міцний металевий каркас із механізмом швидкої фіксації | ідеально підходить для короткострокового розміщення | Відкривається з 4 боків | верхню вставку сітки можна закрити | Включно зі знімною, закритою перегородкою | ремені на липучках під переноскою запобігають ковзанню | можна також використовувати на відкритому повітрі завдяки заземлюючим ременям і кілочкам | використовуйте ручки лише порожніми | килимок під шкіру ягняти (поліестер) | поліестер/метал

Підказки: Перед першим використанням обережно привчіть вихованця до виробу. Цей продукт не підходить для тривалого утримання тварин.

(HU) **Kutya ketrec** *Vario Double* **| egy vagy két kutyának** | erős fémkeret gyorskioldó zárral | ideális rövid távú szálláshoz | 4 oldalról nyitható | a felső hálós betét letakarható | kivehető, zárt válaszfallal | a box alatti tépőzárak megakadályozzák az elcsúszást | a talajhoz rögzíthető füleknek és cövekeknek köszönhetően kültéren is használható | a hordozófogantyúkat csak üres állapotban használja | báránybőr hatású (poliészter) fekvőszőnyeg | poliészter/fém

Tippek: Az első használat előtt óvatosan szoktassa kedvencét a termékhez. Ez a termék nem alkalmas az állat hosszú távú elhelyezésére.